

Fiskets Gang

Efterretningsblad for norsk fiskeribedrift, utgitt av Fiskeridirektøren.

19 årg.

ABONNEMENT
kr. 6.00 pr. år tegnes ved alle
postanstalter og på Fiskeri-
direktørens kontor.

Bergen
Onsdag 1 august 1928

ANNONSEPRIS:
1ste side kr. 3.00 pr. cm. pr. gang, øvrige
sider kr. 2.00 ved henvendelse til
Fiskeridirektørens kontor.

Nr. 31

SALGSCENTRALEN
STAVANGER
er opprettet av 20 sildemel- og
torskemel-fabrikker

SILDOLIEFABRIKERNE
SALGSCENTRALA

Vor salgsorganisation staar til tjeneste for enhver producent av disse artikler,
likesom enhver utenlandsk kjøper altid vil ha fordel av at dække sit behov hos

Vor specialitet er export av
Alle sorter prima
Sildemel, lyst og saltfattig
Torskemel, uldent og kornet
samt alle sorter Sildolje.

SALGSCENTRALEN
STAVANGER

Fisket.

(Uken som endte 28/7).

Fisket ved Bjørnøya.

Fisket på bankene ved Bjørnøya etter kveite og annen fisk i år har antatt et meget betydelig omfang. Noget nøyaktig tall på antallet av deltagelsen i dette fiske har man ikke, men den er meget stor især fra Troms fylke. Man mener at der i alt deltar i fisket ved Bjørnøya mellom 150 og 200 fartøier. I den siste tredjedel av juni begynte de første fangster å komme hjem og man hadde som regel meget gode fangster av kveite. Der er allerede hjembragt et ganske betydelig kvantum av kveite fra bankene ved Bjørnøya. Etter de nu foreliggende oppgaver er der til henimot slutten av juli hjembragt over 570 000 kg. kveite. Kveiten har som regel vært sortert i 3 sorter etter fiskens størrelse. Som små kveite er regnet til og med 6 kg., som middels størrelse optil 13 kg. og som stor kveite opover til 40–60 kg. pr. fisk. Det meste av fisken som hittil er oppfisket har vært middelsstørrelse. I de siste uker kom få båter inn enda deltagelsen er så stor som ovenfor nevnt. Grunnen til dette er at det tildels ikke har vært bruksvær og tildels har der vært mindre om fisk på de vanlige fiskeplasser. Mange av fiskerne leverer fangsten til oppkjøpere, som er på feltet. Det anas at endel av kveitefiskerne vil slutte etterhvert og gå over og drive etter torsken ved Bjørnøya, da kveitefisket blev mer og mer ujevn. Mange av fartøiene har gjort det dårlig deroppe mens andre har gjort det ganske godt.

Fisket etter kveite er nu i avtagende meddeler de sist innkomne fartøier og det blir formodentlig snart slutt med kveitefisket.

En stor del av fiskerflåten ved Bjørnøya driver etter torsken, men få av disse fartøier er kommet inn ennå. Flertallet av kveitefiskerne har ikke hatt salt med og uten salt ombord er det vanskelig å berge torsken så bra til lands at der kan virkes god handelsvare av den.

Det første fartøi fra Bjørnøya kom den 14 juni inn til Honningsvåg etter en 8 dages tur med 8888 kg. kveite og oppnådde da en pris av 30–60 og 95 øre pr. kg. etter fiskens størrelse. Samme fartøi inngikk som annen tur fra Bjørnøya med 9356 kg. kveite. Prisen var også da fra 30 og optil 95 øre pr. kg. De sist innkomne fartøier til Honningsvåg oppnådde en betydelig lavere pris for kveiten da avsetningen var meget vanskelig. Prisen var da 40–30–20 og 10 øre pr. kg. etter fiskens størrelse og kvalitet. I Tromsø var prisen i begynnelsen for fisk inntil 6 kg. 35 øre, fra 6 til 13 kg. 55 øre og for fisk fra 13 til 60 kg. 100 øre pr. kg. Senere gikk også prisen her nedover, for usortert vare 45 øre pr. kg. I Tromsø var prisen for fersk Bjørnøytorsk 8 og for saltet torsk 20 øre pr. kg.

Verdiutbyttet av den hittil i år ilandbragte fisk fra Bjørnøye er beregnet til kr. 296 000, hvorav faller på kveiten kr. 284 000 og resten på den ilandbragte torsk.

Fetsildfisket er ennå ikke begynt. Meldingene om mindre fangster i Nordland og Troms lyder kun på småfallende vare. Der er melding om at siid er tilstede i Sor-Trondelag, men noget større fiske er det ikke blitt til ennå. Der er også litt fiske i Møre.

Kystmakrellfisket. Der har vært et ganske godt notfiske i uken, dog ikke for Kristiansand, men omkring Karmoy og nordover til Bergenskysten. Den samlede ukefangst blev 248 000 kg. Ukens middelspris var 0.31 pr. kg.

Brislingfisket. Der er ingen forandring i situasjonen for Vestlandets vedk. Fisket på østkysten er nu sterkt redusert og der er intet mere at gjøre der for vestlandske notbruk. Disse er derfor vendt hjem.

Sildefisket ved Island. Deltagelsen skal være noget mindre enn ifjor, men dette kan rette på sig etterhvert som fiskerne oppgir det nystartede Bjørnøya-fisket for i år og istedenfor drar til Island. Der er ennå ingen melding om noget

ULRICH & KETTLER

Hamburg 8

Tel.adr. Kettlerul

IMPORT

Torskemel, Sildemel, Hvalguano
og Hvalbenmel

Offerter utbedes

hjemført parti islandssild. Ifjor var der på denne tid innbragt et par tusen hl.

Resultatet av det norske torskefiske ved Island har resultert i en fangst av 3.4 mill. kg. torsk og 1360 tnr. medisintran til en samlet verdi av 1.1 mill. kr.

Fangstmeldinger fra opsyn, fylkesmenn, lensmenn, vrakere og spesielt ansatte tellingsmenn.

Bankfisket.

Nordland. — Værøy og Røst, 14/7—21/7: Opfisket kveite 1000 kg. à 0.50, flyndre 1200 kg. à 0.40, sei 3000 kg. à 0.10. Kveiten og flyndren iset, seien hengt.

Møre. — Ålesund og Borgund, uken som endte 28/7 opfisket 91 500 kg. fisk, derav kveite 10 000 kg. à 0.90, Bjørnøya-kveite 0.30, lange 25 000 kg. à 0.23, brosme 6000 kg. à 0.12, torsk 22 000 kg. à 0.21, hyse 18 000 kg. à 0.25, saltet torsk 1000 kg. à 0.30, skate 8000 kg. à 0.08, lever 30 hl. à 25.00, all kveite, 4000 kg. lange, all torsk og skate og 10 000 kg. hyse iset — 21 000 kg. lange og all brosme saltet. — Deltagelse 62 fartøier og båter (inkl. snurrevadefiskere).

Sogn og Fjordane: — Måløy og omegn, juni: Opfisket 48 000 kg. fisk, derav flyndre 8000 kg. à 0.60, brosme 8000 kg. à 0.20, torsk 12 000 kg. à 0.20, hyse 10 000 kg. à 0.20, sei 6000 kg. à 0.10, annen fisk 4000 kg. à 0.15.

Fetsild- og småsildfisket.

Sør-Trøndelag 30/7: Åfjord opfisket 720 hl., solgt hermetikkfabrikk 400 hl., saltet handelsvare 320 hl., kvalitet 4—5, pris 14 kr. — Bjugn opfisket 1750 hl., solgt hermetikkfabrikk 1000 mål, saltet handelsvare 375 tonner, kvalitet småsild og 4—5, pris 15—39. — Ialt innen fylket i år 14 825 hl., iset 5050 hl., sildoljefabrikk 1600 hl., hermetikkfabrikk 4555 hl. og saltet handelsvare 3245 tonner.

Møre. — Vestnes 28/7: Optatt 57 hl. sild til agn à kr. 12.

Tilførsel til hermetikkfabrikkene.

Trondhjem 1/7—28/7: 26 481 skj. småsild à 1.60—2.50.

Ålesund og Sunnmøre 21/7—28/7: Småsild 400 skj. à 1.75, blanding 1800 skj. à 2.00.

Bergen og omegn, 23/7—28/7: Fra Hordaland småsild 2352 skj. à kr. 2.00.

Brislingfisket.

Østfold. — Hvaler, uken som endte 28/7 opfisket 1800 skj. à 5.50.

Oslofjorden. — Opfisket uken som endte 21/7 og 28/7 tils. 54 skj. brisling.

Tilførsler til hermetikkfabrikkene:

Bergen og omegn, 23/7—28/7: Fra Oslo 190 skj. brisling à 5.50.

Østfold. — Tilført 21/7—28/7 1800 skj. brisling à 5.50.

Laksefisket.

Haugesund. — Tilført uken som endte 28/7 250 kg. laks fra Rogaland à 2.80.

Fisket ved Bjørnøya-

Innbragt til norske havner i år til 14/7 418 000 kg. kveite og 31 800 kg. torsk.

Honningsvåg. — Innbragt inntil 14/7 90 117 kg. kveite à 0.10—0.95 etter størrelse og kvalitet.

Hammerfest. — Innbragt inntil 14/7 42 000 kg. kveite. Hammerfest. — Innkommet uken som endte 15/7 6 fartøier med tils. 36 326 kg. kveite à 0.31. Dessuten oppgis innbragt 9000 kg. kveite.

Tromsø. — Innbragt inntil 14/7 181 361 kg. kveite à 0.35—1.00 og 12 800 kg. torsk à 0.08 for fersk og 0.20 for saltet.

Et fartøi passert 10/7 med 58 000 kg. kveite.

Tromsø. — Innkommet uken som endte 22/7 1 dampskip og 30 motorkuttere med tils. 82 850 kg. kveite, 20 719 kg. torsk og 344 kg. annen fisk.

Narvik. — Innbragt inntil 14/7 38 770 kg. kveite.

Narvik. — Innkommet uken som endte 21/7 8 fartøier med tils. 45 500 kg. kveite à 0.64.

Ålesund. — Innbragt inntil 14/7 7000 kg. kveite og 19 000 kg. saltet torsk.

Ålesund. — Innkommet uken som endte 28/7 2 fartøier med tils. 48 500 kg. kveite og 1000 kg. torsk.

Kystmakrellfisket.

	Ukefangst til 28/7	Priser	Totalfangst
	kg.	kg.	kg.
Hvaler	6 300	0.20—0.40	209 600
Halden	1 000	0.40	62 200
Fredrikstad.....	2 000	0.50	171 000
Onsøy—Råde	—	—	3 180
Moss	1 750	0.60	51 280
Oslo.....	50 770	0.50	99 490
Soon	8 000	—	30 860
Horten.....	—	—	14 200
Holmsbo—Hurum	6 500	0.30	61 550
Vasser—Færder	3 000	0.40	248 000
Fredriksværn	—	—	235 280
Nevlunghavn	—	—	240 000
Langesund	—	—	362 910
Skåtøy.....	—	—	173 380
Risør	3 760	?	81 040
Arendal.....	9 410	0.30—0.50	83 760
Grimstad.....	4 130	0.50	29 090
Lillesand.....	3 650	0.50	30 990
Kristiansand	39 250	0.20—0.30	2 023 880
Mandal	3 280	0.20	98 170
Farsund.....	2 000	0.50	66 160
Kirkehavn.....	—	—	59 250
Flekkefjord.....	—	—	295 000
Aanasis	—	—	34 400
Egersund	8 700	0.25	148 810
Stavanger.....	—	—	201 630
Kopervik	56 400	0.16—0.25	267 190
Haugesund.....	11 000	0.20	566 000
Espevær	—	—	19 800
Bergen	26 000	0.25	138 900
Måløy	1 500	0.25	5 500
Solund	—	—	2 200
Kristiansund	—	—	500
	248 400		6 115 200

Eftermelding for uken som endte 21/7 Kristiansund 20 kg., Vasser—Færder 5500 kg.

Av fangsten er 4 965 310 kg. fisket med garn, 856 270 kg. med not, resten med andre redskaper. Der er solgt fersk 4 384 710 kg., iset til utlandet 946 000 kg., saltet fletket 723 920 kg., saltet rund 9700 kg., anvendt til hermetikk 38 500 kg. Verdi ca. 1 540 000 kr.

Torskefisket ved Island.

Ålesund og omegn, sesongen til 28/7: Deltagelse 34 dampskiber, fangstene varierte fra 90 000 til 137 000 kg., middelfangst 100 000 kg. pr. båt, tilsammen 3 400 000 kg., middelpriis 29 øre pr. kg., verdi kr. 986 000. Dessuten 1360 tnr. medisintran å kr. 120 pr. tn. Videre 56 800 kg. kveite hjemført til verdi kr. 30 260.

Fisket utenlands.*Det skotske sildefiske.*

Det skotske sildefiske ialt i tiden 1/1—21/7 etter „Fishery Boards“ oppgave.

Sted	Total fangst crans		Saltet, ganet tnr.		Eksportert tnr.	
	1928	1927	1928	1927	1928	1927
Vinterfisket ialt (1 jan.—31 mars)	108 329	152 879	12 221	43 998	24 609	91 354
Sommerfisket fra 1 april:						
Northumberland	22 462	16 548	1 093	921	209	222
Eyemouth distr.	5 273	4 134	2 216	1 605	—	—
Aberdeen	4 555	2 402	—	—	1 205	1 397
Peterhead	76 826	99 264	72 622	103 987	13 814	38 973
Fraserburgh	85 652	71 516	81 867	69 729	10 621	15 325
Banff	4 998	6 125	4 004	5 632	—	1 334
Buckie	6 985	9 134	6 585	8 113	—	—
Wick	46 232	57 509	51 123	65 898	11 025	13 168
Resten av Øst- kysten	1 541	2 379	822	1 817	6 225	9 312
Orkney	29 910	45 442	37 363	56 466	7 194	16 956
Shetland	162 127	153 100	168 352	157 020	64 920	100 953
Stornoway distr.	35 872	48 114	38 780	54 183	30 896	33 519
Barra	9 412	18 591	12 962	25 255	7 527	19 456
Resten av Vest- kysten (ex Firth of Clyde)	18 406	21 822	4 231	7 713	388	757
Glasgow	—	—	—	—	6 166	1 417
Sommerfisket ialt	510 251	556 080	482 020	558 339	160 196	252 789
Vinter og som- merfisket ialt..	618 580	708 959	494 241	602 337	184 805	344 143

Konsulatet, Leith, beretter 31/7: Sommerfisket til 28/7 total 603 614 crans, hvorav saltet 583 218, eksortert 231 062 tnr. mot ifjor henholdsvis 650 858, 665 171, 310 781.

Det tyske sildefiske.

Fiskeriagenten, Hamburg, beretter 27/7: Handbragt fiskepakket sild i sesongen til 14/7: (Fjorårets korresponderende tall i parentes) 34 223 tnr. (16 690). —

Kanadas fiskerier.

Generalkonsulatet, Montreal, innsender flg. oppgave over fisket i mai 1928. Den samlede fangst på Atlanterhavss- og Stillehavskysten i mai utgjorde 87 876 900 pund til en verdi av \$ 2 643 276 mot 70 447 100 pund til verdi av \$ 2 577 145 i samme måned ifjor.

Atlanterhavskysten. Den samlede fangst i denne måned av torsk, kolje, lysing og lør utgjorde 16 530 400 pund mot 7 722 400 pund i mai 1927. Økning av alle sorter rapporteres, men størst økning av torskefangsten, som er næsten dobbelt så stor som ifjor. Likeledes rapporteres økning

av sildefangsten, sardiner, alose eller stamsild (»alewives«) og hummer.

Sildefangsten denne måned er 41 218 500 pund mot 38 864 400 i mai måned ifjor.

Sardinfangsten i år utgjorde 26 646 tonner, mens den i mai ifjor kun utgjorde 10 158 tonner.

Fangsten av alose eller stamsild (»alewives«) utgjorde 15 5500 pund i år mot 1 321 800 pund i samme måned ifjor.

»Shad«-fangsten er litt større i år, nemlig 182 900 pund i år, mot 126 800 pund i samme måned ifjor.

Mindre skjell blev opfisket i denne måned, nemlig bare 4144 tonner mot 4987 tonner i samme tidsrum ifjor.

Økning av hummerfangsten rapporteres, nemlig 14 952 500 pund i denne måned, hvorav 3 456 500 pund blev skibet i fersk tilstand, mens resten blev hermetisk nedlagt, utgjørende ialt 57 204 kasser. I mai måned ifjor utgjorde fangsten 11 819 700 pund, hvorav 3 374 400 pund blev skibet i fersk tilstand og resten nedlagt hermetisk, utgjørende 42 230 kasser.

Samlet fangst av hummer siden åpningen av hummersesongen i år er 17 861 100 pund, hvorav 5 385 400 pund er blitt anvendt i fersk tilstand, mens resten er blitt hermetisk nedlagt, utgjørende ialt 62 043 kasser. I samme tidsrum forrige sesong utgjorde fangsten 16 108 300 pund, hvorav 6 249 100 pund blev skibet i fersk tilstand og resten hermetisk nedlagt, utgjørende 49 300 kasser.

Stillehavskysten. Litt økning av kveitefangsten rapporteres, nemlig 3 780 000 pund i denne måned mot 3 565 500 pund i mai måned ifjor.

Derimot rapporteres sterkt nedgang i laksefangsten, bare 833 600 pund i denne måned mot 1 564 500 pund i mai ifjor.

Det portugisiske sardinifiske.

Legasjonen, Lissabon, beretter 20/7: Ifølge foreliggende opplysninger utbragte sardinifisket i Setubal i første halvdel av inneværende måned ca. 15 656 kurver, motsvarende ca. 12 525 kasser ferdig vare.

Hvad prisene angår kan bemerkes at gjennemsnittsprisen pr. kurv var Esc. 67,00, mens den gjennemsnitlige salgspris har holdt sig uforandret.

Den fangede fisks kvalitet var meget god.

Makrellfisket ved Skagen.

»F. G.«s korrespondent i Skagen beretter 30/7: Ukefangst bunnngarn 4800 snes store, 19 550 snes mellomstore, middelpriis 1,50 og 0,40, dorg 850 snes store, 1500 snes mellomstore, pris 1,50 og 0,30.

Det kanadiske torskefiske.

Kanadas eksport av klippfisk av kanadisk tilvirkning etter de månedlige oppgaver fra Dominion Bureau of Statistics.

Juni 1928. — Tilsammen 49 046 cwts. (1 kanadisk ewt. = 45 kg.), derav til Bermuda 286, Br. Guiana 577, Br. Honduras 24, Barbados 487, Jamaica 4379, Trinidad og Tobago 5597, andre Vest-India-havner 275, Brasilien 161, Costa Rica 210, Kuba 12 477, Guatemala 15, Italien 94, Holl. Vest-Indien 55, Panama 1420, San Domingo 324, Spanien 560, U. S. A. 5489, Porto Rico 13 685, Haiti 549, Portugal 2382.

Det nyfundlandske torskefiske.

Efter »The Newfoundland Trade Review« har eksporten av klippfisk i tidsrummet 30/6—7/7 vært følgende (kvintaler): Spanien 606, Italien 412, Madeira 126, Portugal 2700, Vest-Indien 2036, Brasilien 30 039.

Iflg. »The Newfoundland Trade Review« for 7/7 har eksporten av klippfisk i juni utgjort 65 980 kvintaler, mot i samme måned ifor 109 656 kvintaler.

Iflg. »The Newfoundland Trade Review« for 14/7 gjorde fisket en god begynnelse tidlig i sesongen, men er senere tatt av. For Labrador-fiskets vedk. meddeles at utsiktene er gode på den nordlige del, men dårligere sydligere, idet fisken er gått mot land nordligere enn tidligere.

Det islandske torskefiske.

Fiskeutbytte i skippund (= 160 kg.) i beregnet virket stand etter Islands fiskeriselskaps oppgave, meddelt ved general-konsulatet, Reykjavik.

	1928					
	1/1— ^{31/6}	Tilsammen				
	Storfisk	Smaafisk	Hyse	Sei	1928	1927
Reykjavik:						
tråler	49 847	20 725	2 047	17 114	89 733	92 735
andre skib ...	24 273	2 323	1 168	60	27 824 ¹⁾	12 032
Havnefjord:						
tråler	19 030	7 488	1 013	8 296	35 827	33 717
andre skib ...	6 176	450	324	15	6 965 ²⁾	1 612
Vestmannøyene	35 171	27	348	375	35 921	28 130
Sydkysten	27 764	2 348	1 253	121	31 486	28 078
Vestkysten	17 013	16 436	1 212	1 569	36 230 ³⁾	25 047
Nordkysten	13 349	7 785	302	—	21 436 ⁴⁾	13 180
Østkysten	16 052	10 845	337	26	27 260	16 029
	Tils.	208 675	68 427	8 004	27 576	312 682
	Pr. 1927	170 029	57 877	6 068	16 586	250 560
	Pr. 1926	154 940	41 238	2 779	7 728	206 685

¹⁾ Herav kjøpt av utenlandske skib 9603 skpd.

²⁾ " " — " 1962 —

³⁾ " " — " 2 224 —

⁴⁾ " " — " 553 —

Islands klippfiskeeksport. — Generalkonsulatet, Reykjavik, beretter 25/7: I første halvdel av juli er utført fra Island 1 199 400 kg. klippfisk og 2 480 518 kg. våtsaltet fisk til etternevnte bestemmelsessteder:

Virket fisk:	
Bergen	24 100 kg.
England	329 200 »
Leith	15 200 »
Hull	32 800 »
Aberdeen	69 500 »
Barcelona	223 000 »
Valencia	200 000 »
Genua	314 600 »
	1 199 400 kg.

Våtsaltet fisk:	
England	1 566 968 kg.
Aberdeen	906 000 »
Bergen	7 550 »
	2 480 518 kg.

Av de utførte fiskemengder stammet 1 127 400 kg. klippfisk og 2 472 968 våtsaltet fisk fra Reykjavik og omliggende distrikter og disse mengder fordelede sig med hensyn til bestemmelsessteder og fiskesorter som følger:

Bergen: Torsk	12 500 kg.	
Småfisk	5 000 »	
	17 500 kg.	
England: Torsk	89 000 kg.	
Labradorfisk	19 700 »	
Hyse	350 »	
Småfisk	300 »	
Lange	28 300 »	
Sei	181 350 »	
Brosme	1 200 »	
	320 200 »	
Leith: Labradorfisk	1 800 kg.	
Brosme	300 »	
	2 100 »	
Aberdeen: Sei	50 000 »	
Barcelona: Torsk	203 000 kg.	
Hyse	20 000 »	
	223 000 »	
Valencia: Labradorfisk	200 000 kg.	
Genua: Hyse	53 400 kg.	
Småfisk	21 050 »	
Labradorfisk	216 450 »	
Labradorhyse	20 800 »	
Sei	2 550 »	
Brosme	350 »	
	314 600 »	
	1 127 400 kg.	
Våtsaltet fisk:		
England: Torsk	63 115 kg.	
Lange	12 285 »	
Småfisk	25 730 »	
Sei	1 465 128 »	
Brosme	710 »	
	1 566 968 kg.	
Aberdeen: Torsk	500 000 kg.	
Sei	406 000 »	
	906 000 »	
	2 472 968 kg.	

Islands klippfiskeeksport jan.—mai 1928:

Generalkonsulatet, Reykjavik, beretter 18/7: På grunnlag av rapporter fra Islands overvraker til det statistiske byrå er i tiden fra 1 januar til 31 mai 1928 utført følgende fiske-mengder:

Vrakningsdistrikt	Virket fisk	Vasket	Uvirket
	og presset fisk	fisk	
	kg.	kg.	kg.
Reykjavik	9 326 875	128 700	4 315 098
Isafjord	1 956 446	715 200	920 316
Akureyri	299 194	485 350	203 610
Seydisfjord	1 242 279	281 200	202 250
Vestmannøyene	1 211 500	—	2 352 771
Hele landet jan.—mai 1928 ..	14 036 294	1 510 450	7 994 045
" " 1927 ..	15 543 313	1 313 938	4 568 018

Efter tilvirkningsåret fordelede det eksporterte kvantum sig således (skippund à 160 kg.):

	jan.—mai 1928	jan.—mai 1927
Av foreg. års fangst	8 284 344 kg. eller 51 777 skpd.	76 467 skpd.
Av samme års fangst	5 751 950 kg. eller 35 950 skpd.	20 679 skpd.
	Ialt 14 036 294 kg. eller 87 727 skpd.	97 146 skpd.

Efter fiskesortene fordelsene utførselen sig som følger:

	Virket fisk kg.	Vasket og presset fisk kg.	Våtsaltet fisk kg.	I alt 14 036 294	1 510 450	7 994 045
Torsk	11 143 689	142 550	5 362 115			
Lange	57 917	—	44 547			
Småfisk	229 228	1 214 450	347 813			
Hyse	112 100	143 100	245 622			
Sei	300 720	4 550	1 979 372			
Brosme	17 900	5 800	14 576			
Labradorfisk	1 937 550	—	—			
Labradorhyse	237 190	—	—			

Ruslands fiskerier.

Legasjonen, Moskva, beretter 2/6: Fjorårets fiskerier i Sovjetforbunnet gav betydelig mindre utbytte enn i det foregående år, hvad der vil fremgå av nedenstående tabell:

	1926 centner	1927 centner
R. S. F. S. R.	9 632 000	7 000 000
Derav i Volga og Kaspidistrikte	4 314 000	2 771 000
Derav i Stillehavsdistrikte	2 600 000	1 599 000
Ukraine	268 000	290 000
Aserbeidsjan	304 000	311 000

Nu meldes fra Astrakhan at det meget vesentlige vårfiske i Volga-Kaspidistriktet i år har slått feil, idet det opfiskede kvantum kun utgjør 41 pct. av det ventede. Størst svikt viser sildefisket som kun kan opvise 27 pct. av det påregnede kvantum. En i de brede lags husholdning meget benyttet fisk vobla har gitt 36 pct. Da fisket for denne vares vedkommende imidlertid alt i flere år har gitt dårlig utbytte antar man at sammen er i tilbakegang. Myndighetene har derfor under overveielse å innføre fredning av denne fisk for flere år fremover.

Som følge av disse mindre gode resultater har de lokale organer som har hatt store tap, fremsatt forslag om forhøjelse av sildeprisene og om delaktighet i fortjenesten på salg av innført fisk.

Fiskemarkedet innenlands.

Nedenstående prisnoteringer angår innenbys handel mellom kjøbmenn for varer levert fra lager på almindelige betalingsvilkår, netto kontant. Noteringene gjelder de priser hvortil omsetning har funnet sted, eller de antagelige markedspriser

Bergen.

Tran:	24/7 Kr.	27/7 Kr.	
Uklaret damptran, nordlands, ny	132.00	132.00	pr. tønne
—“ finnmarks, ny	127.00	127.00	—
—“ sei damptran, prima lys	—	—	—
Prima koldklaret damptran, ny	1.39	1.39	pr. kg.
Råmedisin, nordl., uklaret	1.05	1.05	—
Blank medisin, nordl.	—	—	—
Blank industriell	0.56	0.56	pr. kg.
Brunblank, medisin, nordlands	—	—	pr. tn.
do. industriell	0.52	0.52	pr. kg.
Bruntran, karblandet	0.34 ¹⁾	0.34 ¹⁾	pr. kg.
Pressetran, bunnklar	0.46	0.46	—
Sildolje, lys	—	—	—
Sildolje, mørk	—	0.42	—

	24/7 Kr.	27/7 Kr.
--	-------------	-------------

Rogn:

1ste sort pr. eksportfylt tn.	33.00	33.00	pr. tn.
2den ” —” —	23.00	23.00	—
3de ” —” —	13.00	13.00	—
Samfengt, fylt mellem bunnene ny . . .	15/17	15/17	—

Rundfisk:

Usortert Lofots	13/13.75	13/13.75	pr. vekt
Usortert helgelands	12.75	12.75	—
Tynn vestre, hollender	18.50	18.50	—
Fyldig vestre hollender	14.00	14.00	—
Undermåls vestre hollender	14.00	14.00	—
Almindelig hollender	16.00	16.00	—
Bremer	16.00	16.00	—
Samfengt italiener (stor)	14.00	14.00	—
Samfengt italiener (små)	13.50	13.50	—
Magerfisk	—	—	—
Lubb	14.50 ¹⁾	14.50 ¹⁾	—
Høstrundfisk	—	—	—
Afrika rundfisk 30/50	13.50	13.50	—
Do. do. 50/70	12.75	12.75	—
Usorteret finnmarks, over 200 gr.	—	—	—
Finnmarks, 200—400 gr.	—	—	—
do. 400—600 gr.	—	—	—
do. over 600 gr.	—	—	—

Titling:

Hollender	—	—	—
Bremer	—	—	—
Finnmarks 100/200 gr.	—	—	—

Rotskjær:

Zartfisk	15.00	15.00	—
Vekkerfisk	—	—	—
Høkkerfisk	—	—	—
Danskfisk, stor	13.00	13.00	—
do. smaa	13.00	13.00	—

Sei:

Prima storsei 50/60	13.25	13.25	—
” middelsei 40/50	13.25	13.25	—
Afrikasei 50/60	12.75	12.75	—
do. 40/50	12.75	12.75	—
Småsei 30/40	13.75	13.75	—

Brosmer:

Flekket	17.50 ¹⁾	18.00 ¹⁾	—
Rund	14.50	15.00	—

Hyser:

Afrika, høsthysse, 30/50	10.50	10.50	—
do. hyse 30/40	10.50	10.50	—
Samf. várhyse 40/50	10.50	10.50	—
Almindelig do. 30/50	10.50	10.50	—

Lenger:

Skruelenger	—	—	—
Bjerkelenger	—	—	—

Klippfisk:

1ste sort, Lofots	—	—	—
-----------------------------	---	---	---

Fetsild:

Fiskepakket	8'10-10/12 stk. pr. kg.	36/38	36/38	pr. tn.
Skjæresild, fiskepakket, uskåret	—	—	—	pr. kg.

Storsild:

Eksportpakket pr. 110 kg.	15.00	15.00	pr. tønne
Fiskepakket, rund, ny	—	—	—

	24/7 Kr.	27/7 Kr.		20/7 Kr.	27/7 Kr.
Vårsild:					
Eksportpakket pr. 110 kg.....	14.00	14.00	—		
Fiskepakket, rund.....	—	—	—		
I sl and s sild	—	—	pr. kg.		
1) Omsetning funnet sted.					
Alesund.	20/7	27/7			
Tran: Uklaret damptran, Søndmørs	Kr.	Kr.			
eller Nordlands	130/127	130/127	pr. tn.		
Do. Finnmarks.....	125/122	125/122	—		
Koldklaret damptran.....	1.38	1.38	pr. kg.		
Bruntran	—	—	—		
Sildolje efter kvalitet	0.40/0.43	0.40/0.43	—		
Seltran	0.53/0.51	0.53/0.51	—		
Rogn:					
1ste sort eksportpakket	32.00	32.00	pr. tønne		
2nen sort	22.00	22.00	—		
3dje sort	12.00	12.00	—		
Samfengt, fylt tønne	—	—	—		
Klippfisk:					
Søndmørsk	13.25/13.40	13.40	pr. vekt		
Lofots	—	—	—		
Finnmarks	—	—	—		
Lenge	13.50	13.50	—		
Brosme	9.50	9.50	—		
Sei	—	—	—		
Saltfisk:					
Søndmørsk torsk.....	fob.				
Lofots "	fisher-				
Vesteråls "	plads				
Finnmarks " (vinterfisk) ..	—	—	—		
Sei	—	—	—		
Preslefisk (kasser á 100 kg.)					
Presset lange	0.43	—	pr. kg.		
Røtskjær: Sei, samf.....	11.75	—	pr. vekt		
Sild:					
Storsild, fiskepakket, ny	—	—	—		
Storsild, eksportpakket, 110 kg.....	14.50/15.00	14.50/15	pr. tn.		
Kristiansund N.	20/7	27/7			
Tran:	Kr.	Kr.			
Uklaret damptran, Nordmørs og	130.00	130/135	pr. tn.		
Nordlands	—	—	—		
Finnmarks	—	—	pr. tn.		
Råmedisin	—	—	pr. kg.		
Blank medisin	—	—	pr. kg.		
Bruntran	—	—	—		
Rogn:					
Nordmørs samfengt stavfylt tn.	23/25	23/25	pr. tn.		
Lofots.....	20/22	20/22	pr. tn.		
Klippfisk:					
Nordmørs	13.20/13.25	13.15/13.30	pr. vekt		
Lofots	13.30/13.40	13.30/13.40	—		
Finnmarks	—	—	—		
Blanklunge.....	—	—	—		
Blaalenge	—	—	—		
Brosme.....	—	—	—		
Sei.....	—	—	—		
Saltfisk:					
Nordmørs	fob				
Lofots	fisher-				
Finnmarks	plads				

Tørrfisk:
 Prima storsei, 50/60 cm..... 0.55 0.55/0.58 pr. kg.
 " småsei 30/40 " — — —
 Prima småsei, 30/40 }
 Sekunda " 30/40 } samf. 0.60/0.65 0.65/0.68 —
 Små " 20/30 }

Sild:
 Storsild — | — | — | | |

Storsild, eksportpakket, 110 kg..... — — pr. tn.

Islandssild..... — — —

Haugesund²⁾:
 20/7 27/7
 kr. kr.

Vårsild, eksportpk., ganet, 110 kg. fob. 14.00 14/14.50 pr. tn.

Do. mindre merker 7/800..... 14.00 14.00 —
 Do. flekkesild, 110 kg. 22.50/23 23.00 —

Do. rund, 110 kg. 6/700 — — —
 Do. fiskepakket (85 kg.), fra lager — — —

Storsild, eksp.pakket, ganet 110 kg.... 15.00 15.00 pr. tn.

" fiskepakket (85 kg.), fra lager — — —

Islandssild, f.o.b..... — — pr. kg.

" stykketal 280/300, fra lager — — —

Sildolje:
 Mørk f.o.b. etter kvalitet 0.42 0.40 pr. kg.

Lys f.o.b..... — — —

Sildemel..... 25.00 25.00 pr. 100 kg.

Makrell, saltet i tnr. fob..... 30.00¹⁾ 30/28¹⁾ pr. tn.

¹⁾ Nominellt.

²⁾ Ingen notering for uken som endte 14/7.

Fiskemarkedet utenlands.

1 kvintal = 50 kg. i Bilbao, Vigo, Santander, Kartagena, Malaga; 40 kg. i Barcelona, Tarragona; 60 kg. i Portugal.

1 kasse = 45 kg. i Havana, Buenos Aires; 58 kg. i Rio de Janeiro. 1 tysk pund = 0.5 kg. 1 engelsk pund = 0.45 kg.

Klippfisk og tørrfisk.

Lissabon. — Legasjonen kommenterer 20/7 teigr. av samme dato ang. markedet i 1ste halvdel av juli: Den offisielle kurs er Esc. 99 pr. pund sterling, mens den effektive ligger mellom 108—109.

Avsetningen har vært bra. Markedet vil være rommet for fisk ved næste båts ankomst. De senest ankomne partier viste sig å inneholde brent fisk som man tilsynelatende ikke har vært opmerksom på ved avskibningen.

Opporto. — Legasjonen, Lissabon, kommenterer 20/7 teigr. av samme dato ang. markedet i 1ste halvdel av juli: Markedet har i det siste hatt en fastere tendens med stigende priser, vesentlig på grunn av de stadig høyere prisforlangender fra Norge. De norske prisforlangender ligger imidlertid nu på et så høyt nivå at det er å frykte at der vil finne sted en sterk nedgang i omsetningen av norsk fisk. Den fra Island fornylig ankomne last med saltet sei og torsk (300 tonn løsfisk og 4160 bunter saltfisk) vil sikkert medføre prisfall på Islandsfisken, idet tørring av fisk på de lokale tøreplassen uten tvil er meget vanskelig og sikkerlig vil være forbunnet med stor risiko på grunn av den sterke varme som fremdeles vedvarer. En større del av dette parti vil derfor sikkert bli skadet i tørringen og vil måtte bli vekksolgt for en nærsagt hvilken som helst pris.

Prisene på Nyfundlandsfisken synes å være stadig fallende og da denne vare jo er den absolut ledende på Oportomarkedet, skulle dette ha til følge at prisene for de andre klippfisksorter også skulle gå nedover eller i hvertfall at der blir et minsket behov for innførsel av fisk fra andre land.

Tarragona. — Konsulatet beretter 15/7: Tilførsel av klippfisk 17—15/7 82 000 kg. ny islandsk, beholdning 30 000 kg. ny islandsk (kunstig tørret) og 16 000 kg. gammel (naturtørret), priser ny ptas. 60—64, gammel ptas. 52—56 pr. 40 kg.

Bilbao. — Generalkonsulatet beretter 24/7: Beholdning islandsk 25 000 kvintaler, uforandrede priser.

Havana. — Legasjonen beretter 29/7: Klippfisktilførsel siden 14/7 6000 kasser, beholdning 4000, pris 11.75 dollars kassen, normal efterspørsel.

Rio de Janeiro. — Legasjonen beretter 30/7: Klippfisktilførsel siden 9/7 14 300 kasser skotsk fisk, beholdning 12 600, pris 134 milreis kassen, kurs 5 7/8 pence pr. milreis, sinkende priser.

Fersk fisk og sild.

London. — Konsulatet, Hull, beretter 24/7: Idag 200 kasser norsk fisk, flyndre 6/—7/, kveite 5/—8/, laks 2/3—2/.

London. — Konsulatet, Hull, beretter 27/7: Torsdag 147 kasser fisk, pris flyndre 7/—8/, kveite 6/10, laks 2/—2/5.

London. — Konsulatet, Hull, beretter 28/7: Idag 70 kasser norsk fisk, pris flyndre 7/—8/, kveite 8/—10/, laks 2/6—2/.

Hull. — Konsulatet beretter 24/7: Idag laks 2/5, smålaks 2/2—2/1, Gronlands-kveite 7/—5/6.

Hull. — Konsulatet beretter 27/7: Idag laks 2/5, liten avsetning makrell, få solgt, 7/ kassen.

Newcastle. — Konsulatet, Hull, beretter 25/7: Mandag 585 kasser norsk fisk, flyndre 4/—6/, kveite 4/—8/, laks 2/2—2/5.

Newcastle. — Konsulatet, Hull, beretter 27/7: Onsdag, torsdag ca. 375 kasser norsk fisk, pris flyndre 4/—6/, kveite 4/—8/ pr. stone, laks 2/—2/4 pundet.

Newcastle. — Konsulatet, Hull, beretter 28/7: Fredag 318 kasser fisk, pris flyndre 4/—6/, kveite 4/10, laks 2/—2/5.

Hamburg. — Fiskeriagenten beretter 24/7: Auksjon stor kveite 35—40, middels 37—58, små 30 pf. pundet.

Hamburg. — Fiskeriagenten beretter 25/7: Auksjon stor kveite 21—33, uten hode 27—41, middels 28—42 1/2, små 22—31 pf. pundet.

Hamburg. — Fiskeriagenten beretter 26/7: Auksjon stormiddels kveite 30—33, middels 32—43, små 27—34 pf. pundet.

Hamburg. — Fiskeriagenten beretter 27/7: Til St. Pauli fiskemarked (Hamburger Fischauktion G. m. b. H.) ankom i ukens løp fra Norge 21 900 pund fersk kveite, som etter kvalitet og markedets stilling opnådde i auksjonen (pf. pr. pund): Kveite, stor 21—40, uten hode 27—41, stormiddels 30—33, middels 28—58, små 22—34.

Altona. — Fiskeriagenten, Hamburg, beretter 23/7: Auksjon middels kveite 42—49, små 31—37 pf. pundet. — Ankommet 2600 kasser skotsk fersksild 17—20 pf. pundet.

Altona. — Fiskeriagenten, Hamburg, beretter 24/7: Stor kveite uten hode 40—57, middels 35—43, ankommet 3200 kasser fersk Shetlandssild 20—22 pf. pundet.

Altona. — Fiskeriagenten, Hamburg, beretter 25/7: Laks 301—312, middels kveite 33—47 pf. pundet.

Altona. — Fiskeriagenten, Hamburg, beretter 26/7: Stor kveite 39—51, middels 35—41 pf. pundet.

Altona. — Fiskeriagenten, Hamburg, beretter 27/7: Auksjon ål 99 pf. pundet.

Altona. — Fiskeriagenten, Hamburg, beretter 27/7: Til Altona fiskemarked (H. Köser) ankom i ukens løp fra Norge 23 750 pund fersk fisk, som etter kvalitet og markedets stilling opnådde i auksjonen (pf. pr. pund): Laks 301—312, kveite, stor, 39—51, uten hode 40—57, middels 33—49, små 31—37, ål, blandet 99. — Fra Lerwick på Shetlandsoene og fra Fraserburgh ankom i ukens løp 5 direkte båter med tilsammen 11 273 kasser fersk sild og med rutebåtene fra Grimsby 431 kasser. — Prisene var etter kvalitet og markedets stilling pf. 15 1/2 til pf. 25 pr. pund.

Altona. — Fiskeriagenten, Hamburg, beretter 28/7: Auksjon ål 105—106, middels hyse 23—33 pf. pundet.

Wesermünde. — Fiskeriagenten, Hamburg, beretter 27/7: I ukens løp fra 18/7—24/7 var tilførslene til Wesermünde fiskemarked litt større enn i den foregående uke. — Alt i alt ankom 30 fiskedampsbåter med tilsammen 2 047 900 pund. Derav 9 fra Nordsjøen med 247 800 pund, gjennomsnittlig 27 500 pund og 21 fra Island med 1 800 100 pund, gjennomsnittlig 85 700 pund. — Grunnet det varme vær var efterspørselen etter fersk fisk i det hele tatt temmelig flau. — Auksjonsprisene var (pf. pr. pund): Hyse I 5 3/4—42 1/2, II 3 1/4—36, torsk I 8 1/2—31, II 6—21 1/2, sei 4 1/4—15, rodspetter I 30—95, pigvar I 51—110, kveite I 25—88.

Hummer.

Hamburg. — Fiskeriagenten beretter 27/7: Med ruteskipene fra Norge ankom i ukens løp 16 kasser levende hummer. Prisen var uforandret M. 5.70 pr. pund fortollet. — 1 mark er idag = kr. 0.894.

Tran.

Hamburg. — Fiskeriagenten beretter 27/7: Fra Norge ankom 1092 fater og 108 tnr. Fra ØstAsien 600 fater, fra Storbritannien 408 fater, fra Danmark 138 fater, fra Levanten 47 fater og 38 fater fra Vest-Afrika. — Markedet og noteringene var uforandret. — Noteringene er: Medisintran kr. 143 cif. (f pr. 1016 kg.): Lys seltran 32—10—0, lys levertran 31, brunblank 27, brun 23. — Linolje er lavere og noteres fra Holland Fl. 36 og for tysk vare M. 66 pr. 100 kg. netto fortollet.

Rogn.

Nord-Spanien. — Generalkonsulatet, Bilbao, beretter 24/7: Sardinifisket Vigo 6000 kurver.

Salt sild.

Hamburg. — Fiskeriagenten beretter 27/7: Tilførslene androg i ukens løp til 7638 tnr. Derav 484 tnr. fra Norge, 7071 tnr. fra Storbritannien og Irland, 63 tnr. fra Sverige og 20 tnr. fra Holland. — Markedet for norsk sild var uforandret. Småfallende skjæresild er fremdeles søkt, men vanskelig å oppdrive. Stor skjæresild 20—30 og 30—40 tilbys til billige priser. — Idag avholdtes auksjon over 850 tnr. fjorfanget Islandssild, som opnådde M. 4 til M. 6.50 pr. tn.

Stettin. — Fiskeriagenten, Hamburg, innsender flg. beretning dat. Stettin 26/7: Forretningen i saltsild dreier sig nu hovedsakelig om den nye skotske sild, hvorfor norsk sild er ennu mere forsømt enn hittil. — Litt flekket sild blir omsett til en pris av M. 35 pr. tn. fortollet, som svarer til en pris av kr. 28 cif. Stettin. — Av fettsild ankommer småpartier av de små sorter, som finner liten påakning og som kun delvis er

blitt solgt til kr. 35—40 pr. tn. etter størrelse. — Skulde fetsildfisket bedre sig og større sorter komme på markedet, vil denne vare finne kunder. Riktig nok har de distrikter, som tidligere kun kjøpte norsk fetsild, nu mere og mere vennet sig til den skotske sild, men med tiden vil fetsilden finne innpass igjen. — Slo- og vårsild er helt uten forretning. Der er heller ingen tilførsler av disse sorter. Hvad der ankommer hertil, er gjennemgangsvare bestemt for innlandet.

Königsberg. — Konsulatet beretter 25/7: For norsk silds vedkommende er her desværre intet nytt å berette. — I den forløpne uke innkom to dampere med dellast av ny sild fra Skotland. Kvaliteten av disse laster var bedre enn den første last og var omsetningen meget livlig. — Her noteres: Crownbrand Matties 38/- cif. ufortollet, Trademark Matties (junisaltning) 34/- netto cif. — Lagrene av gammel engelsk sild er nu rømmet. — Hittil er markedet tilført: 4241/1 og 3104/2 tonner sild fra Skotland.

„Fiskets Gang“.

Samtidig med dette nr. utsendes nr. 22—26 i et samlet hefte. Disse nummere utkom ikke i rett tid på grunn av arbeidsstansen i boktrykkerfaget fornylig.

Streik på fiskedamperne i Altona og Cuxhaven.

Iflg. telegrafisk melding fra generalkonsulatet i Hamburg er der utbrutt ulovlig streik blandt besetningen på fiskedamperne i Altona og Cuxhaven. Hamburg og Wesermünde er foreløpig uberørt.

Finlands fiskerier.

Iflg. en meddelelse i avisens »Uusi Suomi« har torskefisket i Petsamo vært vedvarende innbringende. I første halvdel av juni år er i Vaitolahti og Kervanto fisket i alt 59 000 kg. fisk, i Pumangi 27 000 kg. og i Maattivuono 1800 kg. eller tils. 124 000 kg. Hittil er i hele vår opfisket 540 900 kg. torsk i Petsamo. For torsken er betalt 1 mk. pr. kg.

Laksefisket har derimot vært dårlig. Således er på hele Fiskarhalvøen fisket bare 262 kg. og i Kongäs 84 kg. hittil. Lakseprisen har vært 12—18 mk. pr. kg.

Håkjerringfiske ved Nyfundland.

Et selskap på Nyfundland med forbindelser i Norge har denne uke erhvervet monopol av myndighetene på fangst av håkjerring på Nyfundlands- og Labradorkysten for tilvirkning av tran og andre biprodukter. Selskapet begynner virksomheten 1 juli 1928 og forsikrer å bruke ikke mindre enn 10 000 dollars denne sesong til innkjøp av båter og redskaper. Det vil betale regjeringen en avgift av en cent pr. gallon av all tilvirket tran. Rettigheten gjelder for 3 år og er ikke til hinder for at den enkelte fisker kan utvinne tran av den håkjerring som fanges under den vanlige utøvelse av fisket etter torsk, laks eller sild etc. Det sies at et av biproduktene vil bli et fint lær

tilvirket av håkjerringens skinn og egner sig som bokbind, hanske, kofferter, portemonnee o. s. v. De båter som skal drive dette fiske sendes fra Norge av et firma, som allerede driver hvalfangst ved Labrador, skriver »The Canadian Fisherman« i sitt julihefte.

Kanada opmerksom på det vest-afrikanske marked.

Under ledelse av det kanadiske fiskeriselskap er Kanadas fiskeindustri begynt å anstrengte sig for å utnytte fiskemarkedet på Vest-Afrika, hvor den norske fiskeeksport er sterkt engagert for tiden.

På et møte i selskapets styre trakk en representant for The Elder Dempster Co. Ltd. opp muligheten for salg av kanadisk fisk på vestkysten av Afrika. På grunn av det held som de norske produsenter har hatt på dette lønnende marked blev det bestemt å studere de metoder, som nordmennene følger i forsyningen av dette marked, skriver et kanadisk blad.

Det nyfundlandske og islandske torskefiske.

I artiklen med denne overskrift i forrige nummer har der innsneket sig et par feil, idet der ved mengdeangivelsen i den første og anden taloppstilling under det islandske torskefiske er faldt ut ordet millioner. Dette ord bedes skrevet inn i teksten.

Skib laster. —

M.s. »Tortugas« laster Øst-Norge 7/9 august, Stavanger og Bergen 10/11 august for Boston, New York, Baltimore, Havana, New Orleans og Galvestone. — Wilh. Wilhelmsen.

M.s. »Topeka« laster Ålesund og Kristiansund 21/22 aug. for Havana, Vera Cruz, New Orleans, Galvestone og Houston. Wilh. Wilhelmsen.

Portugisiske tollkurser. — Legasjonen, Lissabon, beretter 18/7: I henhold til cirkulære fra det henværende tolldirektorat er tollvesenets kurser for uken 16 til 21 ds. fastsatt som følger: (Esc): På Madrid 3.365, Paris 0.80, Schweiz 3.93, Bryssel 2.845, New York 20.391, Amsterdam 8.214, Italia 1.07, Brasil 2.433, Tyskland 4.865. — Noteringene på Pund Sterling er uforandret, Esc. 99.

Det spanske gulltillegg. — Legasjonen, Madrid, beretter 23/7: Gulltillegget 16.87.

N. ANTHONISEN & CO. — BERGEN

Etableret 1868 - Tel.adr.: „Antonico“

Ønsker tilbud av

ROGN og TØRFISK

Det portugisiske klippfiskmarked 1927.

Av legasjonen i *Lissabon* 6/7 28.

Ifølge de private opgaver hvorpå legasjonens fjortendaglige klippfiskrapporter er basert, utgjør Portugals klippfiskimport i 1927 i tonn, sammenlignet med de fire foregående år:

	1923	1924	1925	1926	1927
Lissabon..... ca.	11 997	12 241	13 357	15 509	14 486
Porto..... „	23 960	21 278	23 479	27 464	26 681
Helt Portugal	35 957	33 519	36 836	42 973	41 167

Innforselen i de forskjellige måneder i siste år stiller sig således, angitt i tonn:

	Lissabon	Porto	Til-sammen
Januar.....	24	2 285	2 309
Februar.....	642	832	1 474
Mars	2 424	1 335	3 759
April	635	3 008	3 643
Mai	1 169	1 100	2 269
Juni	1 135	3 314	4 449
Juli	1 647	4 913	6 560
August	1 265	1 654	2 919
September	1 432	3 101	4 533
Okttober	1 638	1 233	2 871
November.....	1 106	2 245	3 351
Desember.....	1 369	1 661	3 030
	14 486	26 681	41 167

Importen for de forskjellige land, likeledes angitt i tonn, var i de to siste år:

	Lissabon		Porto		Tilsammen	
	1926	1927	1926	1927	1926	1927
Norsk	14 200	13 671	6 331	4 062	20 531	17 733
Islandsksk	586	28	178	773	764	801
Nyfundlandsk.....	19	135	17 294	19 092	17 313	19 227
Skotsk.....	352	225	162	169	514	394
Fransk.....	89	349	265	1 630	354	1 979
Tysk	263	78	1 596	702	1 859	780
Ikke spesifisert	—	—	1 638	253	1 638	253
	15 509	14 486	27 464	26 681	42 973	41 167

Som det vil fremgå av ovenstående opgaver er Portugals klippfiskimport gått tilbake i 1927 med ca. 1800 tonn etter i flere år å ha undergått en jevn stigning. Foruten de således innførte kvanta konsumertes der ifor her i landet ca. 3300 tonn klipfisk, tilvirket av torsk fanget av de portugisiske fiskere på Nyfundlandsbankene og Portugals samlede forbruk av denne vare kom derved i forrige år op i ikke mindre enn henved 45 000 tonn. Klippfisken er som det vil vites et av befolkningens hovednæringsmidler, og selvom det i tidens løp ved offentlig støtte eller andre kunstige foranstaltninger måtte lykkes å få drevet den innenlandske produksjon i denne branche i

været så er der dog neppe grunn til å tro annet enn at den alt overveiende del av landets veldige behov for klippfisk også i fremtiden vil måtte dekkes ved import.

Vanligvis pleier omkring 2/3 av importen å falle på Oporto og 1/3 på Lissabon, og dette var da også tilfellet i 1927.

Hvad den norske fisk angår så springer det i øinene at den i 1927 har tapt noget terren. Tilbakegangen er 2798 tonn, fordelt på Lissabon med 529 og på Oporto med 2269 tonn. På det første av disse steder som etterhånden har utviklet sig til vårt største enkeltmarked i verden for klippfisken, har dog våre konkurrenter som helhet betraktet tapt større terren enn vi, idet deres samlede andel i omsetningen er gått tilbake med 594 tonn. Norge inntar fremdeles stillingen nærsagt som eneherre på Lissabonmarkedet med 14 200 tonn av fjorårets samlede import av 15 509 tonn således at der tilsammen blott faller 1309 på alle våre konkurrenter. Uttrykt i prosenter motsvarer Norges andel i denne handel ifor henved 92 pct. mot i næstforegående år ca. 91 pct.

På samme måte som den norske fisk dominerer det herverende marked er den nyfundlandske den ledende i Oporto, en lederstilling som i 1927 viser sig å være blitt enn yderligere befestet. Tiltross for at Oportos klippfiskimport ifor er gått ned med mere enn 1000 tonn og samtidig som vi som allerede anført der er gått ikke ubetydelig tilbake har Nyfundland formådd å øke sin avsetning med næsten 2000 tonn. Det synes overhodet vanskelig for ikke å si umulig å hamle op med nyfundlandsfisken under de derværende forhold. Det er selve varens kvalitet, dens spesielle type og smak som forbrukerne i Nord-Portugal setter pris på. Det ligger nær å soke endel norsk fisk behandlet etter forbillede av den nyfundlandske tilvirkningsmåte for derved å skaffe den øket innpass i Oporto. De forsøk som har vært anstillet hos oss i hensikt mest mulig å etterligne nyfundlandsfisken med hensyn til farve (gulhet) m. v. har imidlertid såvidt vites hittil ikke vært synderlig omuntrende. Forholdet tor i det hele være det at vår fisk er av en annen type enn den nyfundlandske og at den derfor ikke egner seg for samme behandling som den. Vårt produkt turde på sett og vis sies å være for godt — og gjennemgående også for dyrt — for Oportomarkedets krav. Og den eneste vei vi vilde kunne ha håp om å vinne frem på, turde derfor visstnok være å fremstille en så billig spesialvare som overhodet mulig for på den vis å øke interessen for vår fisk på de andre sorters, og da fremforalt nyfundlandsfiskens, bekostning.

Det er på den måten den franske og den tyske klippfisk hvorav særlig den siste er av en hoist ordinær type, kan konkurrere på Oportomarkedet. Takket være sin prisbillighet har særlig den franske fisk i den senere tid gått ganske sterkt frem i Oporto og vites i inneværende år også å ha hatt rett bemerkelsesverdig fremgang i Lissabon.

I landsfisken har i forrige år oppist tilbakengang i Lissabon, hvad dog mere enn opveies av dens fremgang i Oporto, således at sluttresultatet for hele Portugal under ett blir litt bedre enn i 1926. Også i inneværende år kan der tildeles spores den samme tendens til økning i bruken av denne vare i Oporto, og for oss er det naturligvis av ganske særlig interesse å gi noe akt på den fremtidige utvikling i så måte.

Den skotske fisk har holdt sig omtrent på samme forholdsvis beskjedne nivå som tidligere og har neppe nu mere enn for utsikt til å bli nogen faktor av betydning.

Forts. næste nummer

Det Nordenfjeldske Dampsksibsselskaps kontor
v/ Aktieselskapet Thv. Halvorsen
BERGEN

Besørger billigst omladning og omisning av ferskfisk.

Skriv til os, ifald oplysninger ønskes angaaende eksport av ferskfisk.
Telegramadresse: „*Speditør*“

WILH. WILHELMSEN

Oslo & Ørsnæs pr. Tønsberg

Regelmæssige, maanedlige seilinger fra Øst- & Vest-Norge til
Boston, Baltimore, Philadelphia & Newport News,
Havana (Cuba), Vera Cruz (Mexico), New Orleans,
Galveston & Houston

Det Bergenske Dampsksibsselskabs Speditionsavdeling, Bergen

Omladning samt omisning av ferskfisk

Telegramadresse: «Bergensped»

A/s WALLENDAHL & SØN
BERGEN

Sort og galv. Kjetting · Stolpekjetting
Stockles Patentankere · Stokankere

A.S Raastofcentralen - Bergen

Disponent: E. ENGESETH

Kjøper i sæsonen **BRISLING, MUSSE og SILD**
for hermetikfabriker

Telegrafadresse: RAASTOF · Telefoner i kontoiden: 2884 - 2885
— utenfor — 3015

K. Kolbeinsen & Co. A/s
Haugesund

Telefoner: 861 - 864 — privat 314 · Telegramadr.: Kolbro

Eksport av alle sorter Saltsild

Tilbud paa eksport- og fiskepakket sild mottas

A/s INTERNATIONAL Composition & Farvefabrik
BERGEN

Anbefaler vort prima kobberstof, der gir
en glat bund og derfor god fart

CLEMENT JOHNSEN A/s, BERGEN

mottar til Forhandling Sild, Fisk, Tran, Rogn, etc.

Lager av Tønder og Salt.

Dampsksibsekspedition Bergen—Nord-Norge Bergen—Oslo

Trygve Olsen & Co. A/s
STAVANGER

Telegramadresse: FISK

Kjøper: Hermetik - Sælger: Oliven Olje, Tomatpuree
Interessert varebytte. Overtar fabrikers hele produksjon.
Forskud ordnes.

DET BERGENSKE DAMPSKIBSSELSKAB
B. D. S.
BERGEN

Kontorid 9—130 og 430—7, Lørdage 9—2
Telefon (centralapparat—16 linjer) nr. 5020.
Telefonvakt 8 fm.—10 em. sendage 9 fm.—10 em.)

Telegramadresse: *Bergenske*.
Forlang Dem tilsendt selskapets ruteførte nr. 20. Det indeholder detaljerte
oplysninger om alle selskapets inden- og utenlandske ruter

C. A. GUNDERSEN A/s BERGEN

Speditionsavdelingen:
Ekspedition og omisning av fisk
Telegramadr.: „*Cagsped*“

Fragter noterer og gjennemgangskonnossementer
tegnes til alle eksport havne

Telegramadr.: „*Caglinie*“

BERGENS PRIVATBANK

Oprettet 1855

BERGEN — OSLO — HAUGESUND

ALLE BANKFORRETNINGER

A.S. ROSENDALH & CO.
BERGEN

Oprettet 1845

Alfred Ehlers

Hamburg 1

Søker agenturer i
FERSK LAKS
Prima referencer



Alfred Ehlers

Hamburg 1

Agentur, Kommission
Saltsild, Fiskemel

Landskjent for norske
fabrikata i fiskeredskaper

ALBERT MOHN, Bergen

Etableret 1764

Mottar til forhandling og kjøper i fast regning

Tørfisk og Tran

Teleg.adr.: Albertmohn

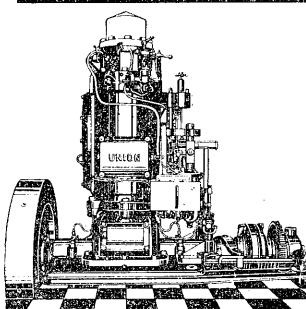
A/S I. JENSEN - Bergen

Kulforretning og vedhuggeri

Nøsteboder 9a og b

Alle sorter KUL, KOKS, VED

Telefon 1395 - 2043



Vælg det rette merke

UNIMAN
★ RAAOLIEMOTOREN ★
UNIMAN

den sterke

A/s De Forenede Motorfabriker
BERGEN

Ferskfisktransporten pr. jernbane.

Forsendelse fra Trondhjems, Bergens og Åndalsnes jernbanestasjon.

Stasjoner	Til innlandet		Til utlandet			Totalt
	Oslo	For-øvrig	Sve- rig	Dan- mark	Tysk- land	
Trondhjem:	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.
15/7—21/7 ialt .	48 010	72 430	42 590	2 430	40 100	205 560
Sild	160	370	—	—	—	530
Fisk	47 850	72 060	4 2590	2 430	40 100	205 030
Bergen:	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.
15/7—21/7 ialt .	32 910	21 400	—	—	6 600	60 910
Sild	—	1 410	—	—	6 600	8 010
Fisk	32 910	19 990	—	—	—	52 900
Åndalsnes:	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.
15/7—21/7 ialt .	21 600	3 150	7 300	—	—	32 050
Sild	—	—	—	—	—	—
Fisk	21 600	3 150	7 300	—	—	32 050

Tilførsler til Oslo (Øst- og vestbanen) vekten angitt brutto.

Fiskeort	16/7	17/7	18/7	19/7	20/7	21/7-22/7	Tils.
	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.
Kveite	700	1640	1970	160	3250	3390	11110
Flyndre	—	180	—	330	1460	—	1970
Hyse	300	—	560	640	1900	1070	4470
Laks, Ørret	510	1430	1010	380	1630	1550	6510
Hvalkjøtt	2000	—	1980	2050	—	—	6030
Hummer, Reker	—	—	70	—	730	200	1000
Makrell	10050	5420	6710	2650	2750	3000	30580
Annen fisk	7680	9130	5550	8840	6750	24450	62400
Tils.	21240	17800	17850	15050	18470	33660	124070

Oljemarkedet. — Stavanger Norsk-Engelsk Mineralolje A/S, meddeler 15/5 1928:

Prisene er fra og med 15/5 1928 avhentet på fat fra anlegget Skarholmen kr. 0.14, 0.20 og 0.22 øre pr. kg., henholdsvis for Shell solarolje, Shell Triumf, Shell Water White. — Levert i eller f.o.b. Bergen er prisene 1 øre høyere. Solarolje levert i løs vekt fra Skarholmen 11½ øre. — Shell bilbensin kr. 0.34 pr. kg. f.o.b. Bergen.

Disse priser gjelder importbyer. Ved levering fra øvrige byer og fatlagre er prisene litt høyere.

Fiskets Gang

A weekly intelligence organ of the Norwegian fisheries published by
The Director of Fisheries, Bergen.

Norwegian Fisheries.

Statement showing the landings of the main Norwegian fisheries now being carried on, from the beginning of the year, 1928 to July 28th.

Shore-Mackerel in kilograms (kg.): landed 6 115 000, exported in ice 946 000, salted 734 000, canned 39 000.

Fat herrings in hektolitres (hl.) — Season beginning July 1st: landed —, salted — to fish oil factories —, to canning factories —.

Vekselkursene (salgskurser).

Mynt	Pari	24/7	25/7	26/7	27/7	28/7	30/7
Oslo:	kr.	kr.	kr.	kr.	kr.	kr.	kr.
£	18.16	18.19½	18.19½	18.19½	18.19½	18.19½	18.19½
R. M.....	88.89	89.40	89.40	89.45	89.50	89.50	89.50
Fr.	72.00	14.70	14.70	14.70	14.70	14.70	14.70
Sv. kr....	100.00	100.25	100.25	100.25	100.25	100.25	100.25
D. kr. ...	100.00	100.10	100.10	100.10	100.10	100.10	100.10
Gylden ..	149.00	150.70	150.70	150.70	150.70	150.70	150.70
Sw. frcs..	72.00	72.15	72.15	72.15	72.15	72.15	72.15
Dollar ...	3.73	3.74½	3.74½	3.74½	3.74½	3.74½	3.74½
Belga ...	52.00	52.25	52.25	52.25	52.25	52.25	52.25
F. mark..	72.00	9.44	9.44	9.44	9.45	9.45	9.45
Pesetas ..	72.00	62.00	61.80	61.80	61.80	61.80	61.80
Lire	72.00	19.70	19.70	19.70	19.70	19.70	19.70
Czck. kr..	75.60	11.12	11.12	11.12	11.12	11.12	11.12
Isl. kr. ¹⁾ ..	100.00	82.60	82.60	82.60	82.60	82.60	82.60
Østerr. kr.	75.75	52.85	52.85	52.85	52.85	52.85	52.85
London:	sh. d.	sh. d.	sh. d.	sh. d.	sh. d.	sh. d.	sh. d.
Escudo ..	109 ⁶⁾	108½	108.25 ⁶⁾	108½	108.75 ⁶⁾	108½	108½
Peso ²⁾ ...	47.37	47.37	47.40	47.43	47.40	47.46	47.46
Mils ³⁾	5.90	5.90	5.90	5.90	5.90	5.90	5.90
Yen ⁴⁾	1/10.59	1/10½	1/10½	1/10½	1/10½	1/10.49	1/10.40
Tael ⁵⁾ ...	2/8½	2/8½	2/8½	2/8½	2/8½	2/8½	2/8½
Bombay..	1/5.85	1/5.85	—	1/5½	1/5½	1/5½	1/5½
Honkong	2½	2½	2½	2½	2½	2½	2½

¹⁾ Bergensnotering. ²⁾ Buenos Aires. ³⁾ Rio. ⁴⁾ Yokohama
⁵⁾ Shanghai. ⁶⁾ esc. pr. £.

Fiskeinnførselen til Oslo. Innførselen av fersk og annen fisk innført fra utlandet til Oslo sjøtollsted i uken 22/7—28/7 1928:

Fra Danmark fersk fisk kr. 720. — Fra Holland salt fisk 1100 kg. — Fra Sverige salt fisk 1560 kg. — Fra Island tørr fisk 680 kg.

Fiskeeksporten (forts. fra sidste side).

Tollsteder	Selskinn kg.	Hermetikk kg.	Stearin tnr.	Hvaloje- fettsyre tnr.	Margarit kg.
Oslo.....	—	59 410	1 010	225	—
Kristiansand..	—	15 755	—	—	—
Egersund	—	—	—	—	—
Stavanger	—	11 365 736	—	—	—
Kopervik.....	—	354 236	—	—	—
Haugesund....	—	423 677	15	—	—
Bergen	448 221	1 906 319	1 920	—	—
Florø	—	—	—	—	—
Måløy	—	261 201	—	—	—
Ålesund	183 985	610 306	1 471	—	—
Molde	—	75 372	—	—	—
Kristiansund	—	684 825	—	—	—
Trondhjem	—	2 574 926	—	—	—
Bodø	—	136 447	33	—	—
Svolvær	—	—	61	—	—
Narvik	—	—	—	—	—
Tromsø	76 474	139 771	—	—	—
Hammerfest ..	13 500	—	—	—	—
Vardø	—	435	—	—	—
Vadsø	—	—	—	—	—
Andre	—	839 829	—	8 568	347 127
I alt	722 180	19 421 235	4 510	8 793	347 127
I ukken	81 277	790 805	15	600	—

Norges utførsel av fiskeprodukter fra 1 januar til 21 juli 1928 og i ukene som endte 21 juli.

Tollsteder	Vårsild		Fetsild og skåret sild tnr.	Storsild tnr.	Nord- søsild tnr.	Brisling tnr.	Islands- sild tnr.	Klippfisk, i alt kg.	Rundfisk kg.	Rot- skjær kg.	Sei kg.	Hyse, rund kg.	Annen terrifisk kg.	Terrifisk i alt kg.	Rogn tnr.	D.m. tran tnr.	R.m. tran tnr.	Blank tnr.	Brun- blank tnr.	Brun tnr.		
	Saltet tnr.	Flekkesild tnr.																				
Oslo	—	—	—	61	—	—	—	7 470	—	—	9 075	—	—	9 075	415	3 773	64	728	5 087	58		
Kristiansand ..	117	—	—	—	—	—	—	2 900	45	—	—	—	—	45	—	—	—	—	—	—		
Egersund	15 812	114	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 175	—	—	—	—	—	—		
Stavanger	678	95	493	—	—	2	—	—	—	1 175	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Kopervik	2 020	3 745	—	621	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Haugesund ¹⁾	21 156	16 818	41	18 997	—	—	992	—	2 545 3415	529 393	2 107 480	1154753	79 776	9 324 817	11 499	6 859	762	1 794	2 944	1 832		
Bergen	4 418	863	16 646	92 751	—	35	6 554	890 459	2 545 3415	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Florø	—	—	13	13 655	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Måløy	90	—	290	5 924	17	—	1	3 326	5 498 068	154 389	53 445	133 105	72 495	147	413 981	9 676	14 703	267	3 036	3 901	310	
Alesund ⁴⁾	128	—	465	67 104	—	—	—	—	206 100	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Molde ⁵⁾	—	—	63	27 764	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	117 335	8 754	—	—	—	—	171	
Kristiansund	—	—	448	23 275	—	—	1 704	12 402 461	—	—	21 141	201 115	—	—	2 430	226 276	—	550	41	1	76	
Trondhjem	—	—	13 923	13 086	—	—	210	—	1 616 535	8 595	—	5 040	—	—	13 635	3 434	458	—	25	—	15	
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 220 172	916	4 057	—	352	1 298	75	
Svolvær ⁶⁾	—	—	193	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	50	—	—	—	—	—	—	
Narvik	—	—	463	—	—	—	—	—	—	—	—	179 539	63 385	90 869	30 255	—	365 693	—	—	—	—	18
Tromsø ⁷⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	563 543	84 225	453 037	272 367	15 480	1 388 652	—	—	—	—	96
Hammerfest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	305 477	7 147	52 140	625 750	1 408	991 922	—	—	—	—	45
Vardø	—	—	—	18	—	—	—	—	—	—	—	47 500	21 555	28 750	22 474	—	120 254	48	—	—	3	—
Vadsø	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12	—	—	165	
Andre	⁸⁾ 5 044	⁹⁾ 211	335	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
I alt	49 463	21 846	33 378	263 258	17	38	12 786	20 715 043	7 933 665	782 116	3 197 946	2178094	99 341	14 193 182	34 746	30 453	1 134	5 948	13 405	2 697	—	
I ukken	651	759	336	463	—	—	—	886 435	265 772	15 300	34 825	166 132	4 690	488 804	3 145	¹¹⁾ 1 542	35	33	364	212	—	

Tollsteder	Håkjerr. tnr.	Herdet hvaltran tnr.	Hval- tran tnr.	Sel- tran tnr.	Bottle- nosetran tnr.	Sildetran tnr.	Sild, fersk ks.	Sild, rekt kg.	Makrell, saltet tdr.	Makrell, fersk kg.	Laks, fersk kg.	Levende ål kg.	Annен fersk fisk kg.	Nummer stkr.	Reker kg.	Fisk saltet i fartøi kg.	Fisk saltet i tnr.	Sildemel kg.	Fiskemel, levermel, fiskeguano kg.		
Oslo	379	—	2 784	1 158	10	1 456	3 547	—	—	2 417	842 990	5 237	4 497	270 389	20 618	6 278	—	154	10 000	—	
Kristiansand ..	—	—	—	—	—	1 391	1 277	—	—	100	—	—	—	14 987	136 261	10 316	—	—	385 000	—	
Egersund	—	—	—	—	—	6 008	59 502	—	—	—	—	—	—	1 620	48 653	672	—	—	1 580 375	346 920	
Stavanger	—	—	—	—	—	60	3 833	—	—	—	—	9 483	264	14 006	113 244	25 959	3 500	11	3 013 950	69 650	
Kopervik	—	—	—	—	—	10 189	544 033	—	—	549	81 400	1 514	80	123 561	57 782	5 669	8 700	—	—	—	
Haugesund ¹⁾	—	—	519	45	289	3 836	⁸⁾ 334 715	9 995	—	—	6 000	165 418	10 342	2 012 001	60 294	101 877	—	155	726 000	191 500	
Bergen	—	—	—	—	—	—	16 960	—	—	—	—	—	—	26 254	2 607	—	—	—	—	1 596 430	
Florø	—	—	—	—	—	—	1 845	—	—	—	—	27 425	—	127 632	8 684	37 585	—	—	2 731 950	1 927 900	
Måløy	—	—	—	—	—	6 142	59 197	89 903	—	—	—	396	180	2 088 847	4 167	45 124	196 610	—	250 000	149 250	
Alesund ⁴⁾	—	—	2 159	6 360	8	150	4 748	—	—	—	—	896	140	22 276	—	2 605	—	70	347 600	236 300	
Molde ⁵⁾	—	—	—	—	—	473	24 486	—	—	—	—	24 250	—	360 007	—	113 576	1 250	114	887 480	507 000	
Kristiansund	—	—	113	3 630	—	1 502	51 106	—	—	—	—	210 991	—	921 742	3 169	26 157	—	383	—	—	
Trondhjem	—	—	—	—	—	828	—	—	—	—	—	—	—	37 516	—	—	—	528 700	—	—	
Bodø	—	—	—	—	—	862	—	—	—	—	—	—	—	90 610	—	—	219 360	—	247 600	1 733 325	
Svolvær ⁶⁾	—	—	—	—	—	59	—	—	—	—	—	694	—	339 850	—	—	182 760	5	—	37 200	
Narvik	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	83 464	—	—	—	1 220 500	208 600	—	
Tromsø ⁷⁾	—	—	90	11 841	—	2 451	—	—	—	—	—	—	—	239 416	—	—	—	18	242 500	5 000	
Hammerfest	—	—	99	675	55	951	—	—	266	—	—	—	—	1 045	—	—	—	2	—	22 752	
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9 845	—	—	65	—	—	111 645	
Vadsø	—	—	—	—	—	1 163	783	525	—	—	114 010	1 231	52 992	94 657	60 821	135 095	—	47	1 333 510	1 274 670	—
Andre	—	¹⁰⁾ 99 534	8 783	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	959	13 580 165	8 421 142	—
I alt	3 359	99 534	22 327	19 634	18	37 462	1 106 357	100 423	3 066	1 063 775	479 311	68 495	6 879 805	517 357	517 189	667 245	959	13 580 165	8 421 142	—	
I ukken	44	7 335	793	1 265	—	489	119	—	275	450	19 068	3 539	147 505	8 168	6 039	—	—	313 325	212 175	—	

¹⁾ Dessuten 18 265 kg. lvalbarder, 248 tnr. shetlandssild og 550 tnr. sildemelke. ²⁾ Herav 3 081 010 kg. Finnmarks og 2 372 405 kg. annen rundfisk. ³⁾ Halve kasser. ⁴⁾ Desuten 119 804 kg. iset rogn, 30 tnr. skatetrans og 9245 kg. islandsk klippfisk. ⁵⁾ Desuten 2809 kg. hvalbarder. ⁶⁾ Dessuten 2790 kg. fersk rogn og 408 tnr. pressetrann. ⁷⁾ Desuten 124 tnr. seitrann. ⁸⁾ Herav 3609 tnr. fra Skudeneshavn. ⁹⁾ Fra Skudeneshavn. ¹⁰⁾ Fra Fredrikstad. ¹¹⁾ Desuten 100 tnr. damptran av transittoplagn fra Bergen.

(Fortsættes om-
staende side.)